



ELTERNINFO

Liebe Eltern,

wir möchten Sie mit diesem Brief über die Serie „**Squid Game**“ und die damit verbundenen Gefahren informieren.

Seit einiger Zeit gehört die Netflix-Serie „Squid Game“ zu den erfolgreichsten und damit meistgesehenen Serien weltweit. Darin treten Erwachsene in Kinderspielen gegeneinander an. Die Verlierer*innen werden brutal hingerichtet. Gewalt wird dabei verherrlicht. Das Leben eines Menschen scheint wertlos. Aufgrund der Brutalität der Serie ist sie in Deutschland erst ab 16 Jahren erlaubt. Aktuell beobachten wir, dass auch Schülerinnen und Schüler Szenen aus dieser Serie nachspielen. Es kommt zu Gewalt und Ehrverlust.

Wir bitten Sie darum:

- Überprüfen Sie Ihre Kindersicherung der Netflix- und anderer Streaming-Accounts!
- Lassen Sie Ihre Kinder die Serie nicht sehen!
- Sollten Ihre Kinder die Serie bereits kennen, sprechen Sie mit Ihnen darüber!

Diese Inhalte sind für die kindliche Entwicklung gefährlich. Kinder konsumieren solche Inhalte oftmals nur, weil alle es tun und sie dazugehören wollen. Nicht selten bekommen sie dadurch Alpträume oder entwickeln Ängste. Oft können sie nicht unterscheiden, was Wirklichkeit ist und was nur eine Fiktion in einem Film.

Wir sind in Sorge und brauchen alle ein wachsames Auge.

Sollten Sie Unterstützung brauchen, so können Sie sich gern an die Schulpsychologie wenden unter:



NEUKÖLLN
Boddinstr. 34, 12053 Berlin

PARENT INFO

Dear Parents,

we would like to use this letter to inform you about the series "**Squid Game**" and the dangers associated with it.

For some time now, the Netflix series "Squid Game" has been one of the most successful and therefore most watched series worldwide. It is about adults competing against each other in children's games. The losers are brutally executed. Violence is glorified. A person's life seems worthless. Due to the brutality of the series, in Germany watching is only allowed from the age of 16.

We are currently observing that even schoolchildren are acting out scenes from this series. Violence and loss of honour are the result.

We therefore ask you to

- Check your parental controls on Netflix and other streaming accounts!
- Do not let your children watch the series!
- If your children already know the series, talk to them about it!

This content is dangerous for child development. Children often only consume such content because everyone is doing it and they want to belong. It is not uncommon for them to get nightmares or develop fears as a result. Often they cannot distinguish what is reality and what is just a fiction in a film.

We are concerned and all need a watchful eye.

Should you need support, you are welcome to contact the school psychology at:

Telefon: 030 / 90239-2788
E-Mail: 08sibuz@senbjf.berlin.de
Leitung: Marion Seidel

EBEVEYN BİLGİLERİ

معلومات الوالدين

الآباء والامهات الأعزاء،

من خلال هذه الرسالة نود إطلاعكم على مسلسل "Squid Game" والمخاطر المرتبطة به. كانت حلقات هذا المسلسل الى الان ولبعض الوقت على محطات Netflix واحدة من أكثر المسلسلات نجاحًا وبالتالي الأكثر مشاهدة في جميع أنحاء العالم. هذه المسلسل قام بتصوير الالعاب بشكل حلقات من قبل الكبار الذين يتنافسون ضد بعضهم البعض والتي كانت سابقا فقط في مجال ألعاب الأطفال. في نهاية اللعبة يتم إعدام الخاسرين بوحشية وكذلك يتم تمجيد العنف والقتل. للأسف تظهر حياة الانسان في هذه المسلسل بلا قيمة. بسبب وحشية المسلسل والنهية المنتظرة للخاسر، في جمهورية المانية الاتحادية يسمح بمشاهدة هذه المسلسل للشخص الذين وصلت اعمارهم 16 عاما فما فوق. نلاحظ حاليًا أن أطفال المدارس قد شاهدو المسلسل ويعيدون تمثيل الكير من القطاات الواردة في هذا المسلسل. مما قد يؤدي الى زيادة العنف بين الاطفال و محاولة تقليد ما يحصل في المسلسل.

Sevgili ebeveynler,

Bu mektupla sizi "Squid Game" dizisi ve onunla bağlantılı tehlikeler hakkında bilgilendirmek istiyoruz.

Bir süredir Netflix dizisi "Squid Game" dünya çapında en başarılı ve dolayısıyla en çok izlenen dizilerden biri olmuştur. Çocuk oyunlarında yetişkinler birbirleriyle yarışılar. Kaybedenler vahşice idam edilir. Şiddet yüceltilir. Bir insanın hayatı değersiz görünüyor. Dizinin vahşeti nedeniyle, yalnızca Almanya'da 16 yaşından itibaren izin verilir. Şu sıralar okul çocuklarının da bu diziden sahneleri canlandırdığını gözlemliyoruz. Şiddet ve onur kaybı var.

sizden rica ediyoruz

- Netflix ve diğer akış hesaplarındaki ebeveyn denetimlerinizi kontrol edin!
- Çocuklarınıza dizi izletmeyin!
- Çocuklarınız diziye zaten aşınaysa, sizinle bunun hakkında konuşun!

Bu içerik çocuk gelişimi için tehlikelidir. Çocuklar genellikle bu tür içerikleri yalnızca herkes yaptığı ve ait olmak istedikleri için tüketir. Kabus görmeleri veya korku duymaları nadir değildir. Çoğu zaman bir filmde neyin gerçek neyin kurgu olduğunu ayırt edemezler.

Endişeliyiz ve hepimizin dikkatli bir göze ihtiyacı var.

Desteğe ihtiyacınız varsa, aşağıdaki adresten okul psikolojisi ile iletişime geçebilirsiniz:



NEUKÖLLN
Boddinstr. 34, 12053 Berlin

الرجاء ثم الرجاء أن:

- زيادة الرقابة الأبوية والتأكد مما يشاهدونه أطفالكم على محطات Netflix و على محطات او حسابات البث الأخرى!
- الرجاء أن لا تدع أطفالك يشاهدون المسلسل!
- إذا كان أطفالك بالفعل على دراية بالسلسل وشاهدوه وقاموا بالتحدث معك حول ذلك!

هذا المحتوى يشكل خطورة على نمو الطفل. غالبًا ما يشاهد الأطفال مثل هذا المحتوى فقط لأن الجميع يفعل ذلك حتى يشعر بالانتماء الى مجموعة الاطفال الذين يروبه ويقلدونهم. وهنا ليس من غير المؤلف ان يعاني طفلك بعد المشاهدة من بعض المخاوف وأن تراودهم كوابيس. في كثير من الأحيان لا يستطيعون التمييز بين ما هو واقع وما هو مجرد خيال في الفيلم. نحن قلقون وكلنا بحاجة إلى عين يقظة تحمي اطفالنا من نتائج مشاهدة مثل هذه المسلسلات.

إذا كنت بحاجة إلى دعم ، يمكنك الاتصال بعلم النفس المدرسي على:

Telefon: 030 / 90239-2788

E-Mail: 08sibuz@senbjf.berlin.de

Leitung: Marion Seidel